

Dit document vormt slechts een documentatiehulpmiddel en verschijnt buiten de verantwoordelijkheid van de instellingen

► B

► C1 BESCHIKKING VAN DE COMMISSIE

van 29 april 2004

tot wijziging van de bijlagen I, II en III bij Beschikking 2003/858/EG tot vaststelling van veterinairrechtelijke voorschriften en certificeringsvoorschriften voor de invoer van levende vis en van eieren en gameten daarvan bestemd voor de kweek, en van levende vis afkomstig van aquacultuur en producten daarvan bestemd voor menselijke consumptie

(Kennisgeving geschied onder nummer C(2004) 1680)

(Voor de EER relevante tekst)

(2004/454/EG) ◀

(PB L 202 van 7.6.2004, blz. 20)

Gerectificeerd bij:

► C1 Rectificatie PB L 92 van 12.4.2005, blz. 6 (2004/454/EG)

▼B
▼C1

BESCHIKKING VAN DE COMMISSIE

van 29 april 2004

tot wijziging van de bijlagen I, II en III bij Beschikking 2003/858/EG tot vaststelling van veterinairrechtelijke voorschriften en certificeringsvoorschriften voor de invoer van levende vis en van eieren en gameten daarvan bestemd voor de kweek, en van levende vis afkomstig van aquacultuur en producten daarvan bestemd voor menselijke consumptie

(Kennisgeving geschied onder nummer C(2004) 1680)

(Voor de EER relevante tekst)

(2004/454/EG)

DE COMMISSIE VAN DE EUROPESE GEMEENSCHAPPEN,

Gelet op het Verdrag tot oprichting van de Europese Gemeenschap,

Gelet op Richtlijn 91/67/EEG van de Raad van 28 januari 1991 inzake veterinairrechtelijke voorschriften voor het in de handel brengen van aquicultuurdieren en aquicultuurproducten⁽¹⁾, en met name op artikel 20, lid 1, en artikel 21, lid 2,

Overwegende hetgeen volgt:

- (1) Bij Beschikking 2003/858/EG van de Commissie⁽²⁾ zijn specifieke veterinairrechtelijke voorschriften en modelcertificaten vastgesteld voor derde landen of delen daarvan waaruit de lidstaten levende vis en eieren en gameten daarvan, bestemd voor de kweek, en levende vis afkomstig van aquacultuur en producten daarvan, bestemd voor menselijke consumptie, in de Gemeenschap mogen invoeren.
- (2) Bij Beschikking 2004/453/EG van de Commissie van 29 april 2004 ter uitvoering van Richtlijn 91/67/EEG van de Raad wat betreft maatregelen tegen bepaalde ziekten bij aquicultuurdieren⁽³⁾ zijn aan Denemarken, Finland, Ierland, het Verenigd Koninkrijk en Zweden aanvullende garanties geboden voor bepaalde ziekten die vermeld staan in kolom 1, lijst III, van bijlage A bij Richtlijn 91/67/EEG.
- (3) Die garanties moeten ook gelden voor de invoer van levende vis uit derde landen. De garanties moeten worden opgenomen in de bijlagen I, II en III bij Beschikking 2003/858/EG, die dus gewijzigd moet worden.
- (4) De in deze beschikking vervatte maatregelen zijn in overeenstemming met het advies van het Permanent Comité voor de voedselketen en de diergezondheid,

HEEFT DE VOLGENDE BESCHIKKING GEGEVEN:

Artikel 1

Beschikking 2003/858/EG wordt als volgt gewijzigd:

1. Bijlage I wordt vervangen door de tekst van bijlage I bij deze beschikking.
2. Bijlage II wordt vervangen door de tekst van bijlage II bij deze beschikking.
3. Bijlage III wordt vervangen door de tekst van bijlage III bij deze beschikking.

⁽¹⁾ PB L 46 van 19.2.1991, blz. 1. Richtlijn laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EG) nr. 806/2003 (PB L 122 van 16.5.2003, blz. 1).

⁽²⁾ PB L 324 van 11.12.2003, blz. 37.

⁽³⁾ PB L 156 van 30.4.2004, blz. 5. Beschikking gerectificeerd in PB L 202 van 7.6.2004, blz. 4.

▼ C1

Artikel 2

Deze beschikking is gericht tot de lidstaten.

Gedaan te Brussel, 29 april 2004.

▼ C1

Land		Gebied		Specifieke voorschriften ⁽¹⁾						Opmerkingen ⁽²⁾
ISO-code	Naam	Co-de	Beschrijving	VH-S	IHN	SVC	BKD	IPN	G. salaris	
US	Verenigde Staten									

⁽¹⁾ Ja of Neen invullen naar gelang van het geval, indien het aangewezen bedrijf, het kustgebied of het continentale gebied door de centrale bevoegde autoriteit van het land van uitvoer is erkend als gebied dat ook voldoet aan de specifieke veterinaire voorschriften – met inbegrip van een non-vaccinatiebeleid – voor het binnenbrengen in communautaire gebieden en bedrijven met een door de Gemeenschap goedgekeurd programma of erkende status ten aanzien van een of meer van de volgende ziekten: virale hemorragische septikemie (VHS) en infectieuze hematopoïetische necrose (IHN), of aanvullende garanties voor voorjaarsviremie van de karper (SVC), Bacterial Kidney Disease (BKD), infectieuze pancreatische necrose (IPN) en/of Gyrodactylus salaris (G. salaris).

⁽²⁾ Geen beperkingen indien niets is ingevuld. Indien het land of gebied slechts bepaalde soorten en/of eieren of gameten mag uitvoeren, moet in deze kolom de soort worden aangegeven en/of bijvoorbeeld de vermelding „alleen eieren” worden ingevuld.

⁽³⁾ Voorlopige code die niet vooruitloopt op de definitieve benaming voor dit land, die zal worden vastgelegd na de afsluiting van de lopende onderhandelingen in het kader van de Verenigde Naties.”

▼ **C1**

BIJLAGE II

„BIJLAGE II

MODEL DIERGEZONDHEIDSCERTIFICAAT VOOR DE INVOER VAN ⁽¹⁾ [LEVENDE VIS, EIEREN EN GAMETEN VOOR DE KWEEK] ⁽¹⁾ [LEVENDE VIS AFKOMSTIG VAN AQUACULTUUR BESTEMD VOOR ⁽¹⁾ [MENSELIJKE CONSUMPTIE] ⁽¹⁾ [AANVULLING VAN HET VISBESTAND VAN "PUT AND TAKE"-VISBEDRIJVEN]] IN DE EUROPESE GEMEENSCHAP (EG)

Opmerking voor de importeur: dit certificaat is uitsluitend bestemd voor veterinaire doeleinden en het originele exemplaar dient de zending te vergezellen tot in de grensinspectiepost

Referentienummer		ORIGINEEL		
1. Land van uitvoer en betrokken autoriteiten 1.1. Land van uitvoer: 1.2. Bevoegde autoriteit: 1.3. Bevoegde autoriteit van afgifte:				
2. Plaats van oorsprong van de zending 2.1. Code van het gebied van oorsprong ⁽²⁾ : ⁽¹⁾ [2.2. Bedrijf van oorsprong, naam:] ⁽¹⁾ [2.3. Adres of ligging van het bedrijf:] 2.4. Naam, adres en telefoonnummer van de verzender:				
3. Bestemming van de zending 3.1. Lidstaat: ⁽¹⁾ [3.2. Gebied of deel ⁽³⁾ van de lidstaat:] ⁽¹⁾ [3.3. Bedrijf, naam:] 3.4. Adres: 3.5. Naam, adres en telefoonnummer van de geadresseerde:				
4. Identificatie vervoermiddel en zending ⁽⁴⁾ 4.1. Vervoermiddel: ⁽¹⁾ [Vrachtwagen] ⁽¹⁾ [Spoorwagon] ⁽¹⁾ [Schip] ⁽¹⁾ [Vliegtuig]: 4.2. ⁽¹⁾ [Registratie/Kentekennummer(s)] ⁽¹⁾ [Naam van het schip] ⁽¹⁾ [Vluchtnummer]: 4.3. Identificatiegegevens van de zending:				
5. Omschrijving van de zending ☐ Gekweekte bestanden ☐ Natuurlijke bestanden ☐ Levende vis ☐ Gameten ☐ Bevruchte eieren ☐ Niet-bevruchte eieren ☐ Larven/broedsel				
Vissoort		Totaal gewicht (kg) van de vissen ⁽¹⁾ [Aantal vissen]	⁽¹⁾ [Volume van de eieren] ⁽¹⁾ [Volume van de gameten]	Leeftijd van de levende vissen ☐ >24 maanden ☐ 12-24 maanden ☐ 0-11 maanden ☐ onbekend
Wetenschappelijke naam	Gewone naam			



Referentienummer

ORIGINEEL

6. Verklaring inzake de diergezondheid voor de invoer van ⁽¹⁾ [(¹) [levende vis] (¹) [en] (¹) [eieren] (¹) [en] (¹) [gameten] voor de kweek] (¹) [levende vis afkomstig van aquacultuur bestemd voor (¹) [menselijke consumptie] (¹) [voor de kweek of de aanvulling van het bestand van "put and take"-visbedrijven]]

Ondergetekende, officieel inspecteur, verklaart dat de in punt 5 van dit certificaat bedoelde [levende vissen] (¹) [en] (¹) [eieren] (¹) [en] (¹) [gameten] (¹), aan de onderstaande voorwaarden voldoen:

6.1. *hetzij:*

(¹) [Zij komen uit het gebied (²) met code (²), waar alle bedrijven die levende vis, eieren of gameten daarvan kweken, van een van de soorten die gevoelig zijn voor de volgende ziekten: infectieuze zalmanemie (ISA), epizoötische hematopoïetische necrose (EHN), virale hemorrhagische septikemie (VHS) en infectieuze hematopoïetische necrose (IHN):

- officieel door de bevoegde autoriteit zijn geregistreerd,
- een register bijhouden van levende vissen, eieren en gameten die op het bedrijf worden binnengebracht of die het bedrijf verlaten, met alle informatie inzake levering en verzending, aantal of gewicht, grootte, oorsprong, leveranciers en geconstateerde sterfte (⁶),
- zo snel mogelijk bij de bevoegde autoriteit aangifte moeten doen van elk vermoeden van aanwezigheid van een van de volgende ziekten: ISA, EHN, VHS en IHN, en van klinische symptomen die het vermoeden wekken dat er een ziekte aanwezig is die ernstige gevolgen kan hebben voor het visbestand,
- onderworpen zijn aan adequate ziektebestrijdingsmaatregelen, waar nodig, die ten minste gelijkwaardig zijn aan de maatregelen die zijn vastgesteld bij de Richtlijnen 91/67/EEG en 93/53/EEG van de Raad, met inbegrip van het verbod van vaccinatie tegen ISA, en met betrekking tot bemonstering en tests gelijkwaardig aan de voorschriften van de Beschikkingen 2001/183/EG en 2003/466/EG; wanneer in de communautaire regelgeving geen bemonsterings- en analysemethoden zijn vastgesteld, zijn de methoden van toepassing die zijn vastgesteld in de desbetreffende hoofdstukken van het Manual of Diagnostic Tests for Aquatic Animals van het OIE (⁷), vierde editie, 2003;
- in de zes maanden voorafgaande aan de verzending geen ziekten hebben gekend die aanzienlijke gevolgen voor het bestand hebben gehad, en gedurende de laatste twee jaren geen gevallen van de ziekten ISA en EHN;
- gedurende de twee jaren voorafgaande aan de verzending geen levende vis, eieren of gameten met een lagere gezondheidsstatus in het bedrijf hebben binnengebracht,
- op de dag van lading geen klinische symptomen van ziekte hebben geconstateerd en geen vermoeden hebben van de aanwezigheid van een van de volgende ziekten: ISA, EHN, VHS en IHN,]

hetzij:

(¹) [Zij komen uit het gebied (²) met code (²) dat:

- een aangewezen bedrijf is, of een bedrijf dat niet in verbinding staat met kustwateren of estuariumwater, en waar geen vis aanwezig is van soorten die gevoelig zijn (⁵) voor de volgende ziekten: infectieuze zalmanemie (ISA), epizoötische hematopoïetische necrose (EHN), virale hemorrhagische septikemie (VHS) en infectieuze hematopoïetische necrose (IHN),
- waar een register wordt bijgehouden van levende vissen, eieren en gameten die op het bedrijf worden binnengebracht of die het bedrijf verlaten, met alle informatie inzake levering en verzending, aantal of gewicht, grootte, oorsprong, leveranciers en geconstateerde sterfte (⁶)]

6.2. Zij:

- hebben, sedert het verzamelen, geen contact meer gehad met andere levende vissen, eieren of gameten met een lagere gezondheidsstatus dan die bedoeld in punt 6.1 van dit certificaat;
- zijn niet bestemd om te worden vernietigd of geslacht in het kader van de uitroeiing van de volgende ziekten: ISA, VHS, IHN, EHN, voorjaarsviremie van de karper (SVC), infectieuze pancreatische necrose (IPN), Bacterial Kidney Disease (BKD, *Renibacterium salmoninarum*), furunculose (*Aeromonas salmonicida*), Enteric Redmouth Disease (ERM, *Yersinia ruckeri*), Gyrodactylus salaris of ziekten als gevolg van een andere ziekteverwekker;
- zijn niet onderworpen aan verbodsbepalingen om veterinaire redenen;
- zijn op de dag van lading onderzocht en hebben daarbij geen klinische ziektesymptomen vertoond;
- (⁸) [zijn onderzocht door middel van een individuele visuele controle van een aselekt gekozen representatief deel van de zending met uiteenlopende oorsprong, waarbij geen andere vissoorten dan de in punt 5 van dit certificaat vermelde soorten zijn gevonden], en
- (⁹) [zijn ontsmet overeenkomstig de "International Aquatic Animal Health Code" van het OIE (⁷), zesde editie, 2003, Appendix 5.2.1.]

(10) [7. Specifieke veterinair eisen met betrekking tot VHS, IHN, SVC, IPN, BKD en *Gyrodactylus salaris*

(11) [7.1. Ondergetekende, officieel inspecteur, verklaart dat de [levende vissen] (1) [en] (1) [eieren] (1) [en] (1) [gameten] (1), als bedoeld in punt 5 van dit certificaat, komen uit een gebied (2) ten aanzien waarvan, onverminderd de in punt 6 van dit certificaat gegeven garanties, door de centrale bevoegde autoriteit wordt erkend dat het een gezondheidsstatus heeft die gelijkwaardig is aan die van bedrijven en gebieden in de Gemeenschap met een erkende status ten aanzien van [VHS] (1) [en] (1) [IHN] (1), aangezien zij:

hetzij

— (1) [hetzij] [afkomstig zijn uit een kustgebied waar alle bedrijven onder toezicht staan van de bevoegde autoriteit, en de vissen:] (1)

hetzij (1) [afkomstig zijn uit een continentaal gebied waar alle bedrijven onder toezicht staan van de bevoegde autoriteit, en de vissen:] (1)

hetzij (1) [afkomstig zijn van een aangewezen bedrijf dat onder toezicht staat van de bevoegde autoriteit en waar het water wordt aangevoerd via een systeem dat de volledige inactivering van [VHS] (1) [en] (1) [IHN] (1) garandeert, en de vissen:] (1)

hetzij (1) [afkomstig zijn uit een kustgebied waar geen bedrijven zijn en de niet gekweekte vissen:] (1)

hetzij (1) [afkomstig zijn uit een continentaal gebied waar geen bedrijven zijn en de niet gekweekte vissen:] (1)

— onderworpen zijn aan gezondheidsinspecties, die worden uitgevoerd met een interval dat afgestemd is op de ontwikkeling van [VHS] (1) [en] (1) [IHN] (1) en waar monsters zijn genomen die met negatief resultaat op deze pathogenen zijn onderzocht door een officieel erkend laboratorium, met behulp van monsternemings- en testmethoden die ten minste gelijkwaardig zijn aan de methoden als bedoeld in de Richtlijnen 91/67/EEG en 93/53/EEG en Beschikking 2001/183/EG, aangezien gebruik is gemaakt van het volgende toezichtsprogramma:

["EG Model A" – ten minste vier jaar gedocumenteerd vrij van ziekten, waarvan twee jaar met een toezichtsprogramma] (12) ["EG Model B" – ten minste zes jaar gedocumenteerd vrij van ziekten, waarvan twee jaar met een toezichtsprogramma met een verminderd aantal monsters] (12) ["EG Speciale bepalingen" – nieuwe bedrijven] (13) ["EG Speciale bepalingen" – bedrijven die opnieuw met hun activiteiten beginnen] (13) ["OIE" – methoden als beschreven in het Manual of Diagnostic Tests for Aquatic Animals van het OIE (7), vierde editie, 2003, hoofdstukken: 1.1.4 (General) en 2.1.5. (VHS)] (1) [en] (1) [2.1.2. IHN] (1) (1) en

— sedert ten minste twee jaar vrij zijn van klinische of andere symptomen van [VHS] (1) [en] (1) [IHN] (1), en
— komen uit een gebied (2) waar alle noodzakelijke maatregelen (14) zijn getroffen om de insleep van ziekten te voorkomen.]

hetzij

— (1) [afkomstig zijn van een bedrijf dat niet in verbinding staat met kustwateren of estuariumwater en waar geen vissen verblijven van soorten die gevoelig (5) zijn voor [VHS] (1) [en] (1) [IHN] (1)].

(15) [7.2. Ondergetekende, officieel inspecteur, verklaart dat de in punt 5 van dit certificaat bedoelde [levende vissen] (1) [en] (1) [eieren] (1) [en] (1) [gameten] (1), die gevoelig (5) zijn voor [voorjaarsviremie van de karpers] (1) [en] (1) [infectieuze pancreatische necrose] (1) [en] [Bacterial Kidney Disease] (1), komen uit een gebied (2)

— waar van [SVC] (1) [en] (1) [IPN] (1) [en] (1) [BKD] (1) bij de bevoegde autoriteit aangifte moet worden gedaan en meldingen van vermoede infecties onmiddellijk door de officiële diensten moeten worden onderzocht;

— waar alle binnengebrachte vissen van soorten die gevoelig (5) zijn voor [SVC] (1) [en] (1) [IPN] (1) [en] (1) [BKD] (1) komen van een gebied of bedrijf met dezelfde gezondheidsstatus ten aanzien van [SVC] (1) [en] (1) [IPN] (1) [en] (1) [BKD] (1);

— (16) [waar de vissen niet gevaccineerd zijn tegen [SVC] (1) [en] (1) [IPN] (1) [en] (1) [BKD] (1)];

— waar alle bedrijven waar vissoorten worden gekweekt die gevoelig (5) zijn voor [SVC] (1) [en] (1) [IPN] (1) [en] (1) [BKD] (1) onder toezicht staan van de bevoegde autoriteit;

— waar alle noodzakelijke maatregelen (14) zijn getroffen om de insleep van ziekten te voorkomen;

— ten aanzien waarvan, onverminderd de in punt 6 van dit certificaat gegeven garanties, door de bevoegde autoriteit wordt erkend dat het een gezondheidsstatus heeft die gelijkwaardig is aan die van gebieden in de Gemeenschap, met aanvullende garanties ten aanzien van [SVC] (1) [en] (1) [IPN] (1) [en] (1) [BKD] (1) aangezien zij:

hetzij (1) [komen uit het gebied (2), dat overeenkomstig bijlage I bij Beschikking 2003/858/EG als vrij van [SVC] (1) [en] (1) [IPN] (1) [en] (1) [BKD] (1) wordt beschouwd.]

hetzij (1) [komen van het bedrijf, dat in de periode van het jaar dat [SVC] (1) [en] (1) [IPN] (1) [en] (1) [BKD] (1) gewoonlijk optreedt/optreden (1), gedurende ten minste twee jaar door de bevoegde autoriteiten is geïnspecteerd, door middel van bemonstering die ten minste gelijkwaardig is aan de bemonsteringsprogramma's die bij Beschikking 2001/183/EG van de Commissie zijn vastgesteld (12) of bewakingsmethoden zoals beschreven in hoofdstuk 1.1.4 en de desbetreffende hoofdstukken van het Manual of Diagnostic Tests for Aquatic Animals van het OIE (7) en laboratoriumtests zijn uitgevoerd overeenkomstig de desbetreffende hoofdstukken van de laatste editie van het Manual of Diagnostic Tests for Aquatic Animals van het OIE (7), en alle testuitslagen negatief waren.]



Referentienummer

ORIGINEEL

hetzij (17) [komen van het continentale bedrijf , waar in de afgelopen twee jaar [SVC] (1) [en] (1) [IPN] (1) [en] (1) [BKD] (1) is/zijn (1) opgetreden, maar waar het hele visbestand geruimd is en alle vijvers, tanks of andere inrichtingen en uitrusting onder toezicht van de bevoegde autoriteit zijn ontsmet en dat is herbevolkt met vissen van een bron die door de bevoegde autoriteit als ziektevrij gecertificeerd is op grond van bemonstering die ten minste gelijkwaardig is aan de bemonsteringsprogramma's die bij Beschikking 2001/183/EG van de Commissie zijn vastgesteld (12) (13) of bewakingsmethoden zoals beschreven in hoofdstuk 1.1.4 en de desbetreffende hoofdstukken van het Manual of Diagnostic Tests for Aquatic Animals van het OIE en waar laboratoriumtests zijn uitgevoerd overeenkomstig de desbetreffende hoofdstukken van de laatste editie van het Manual of Diagnostic Tests for Aquatic Animals van het OIE, en alle testuitslagen negatief waren.]]

(18) [7.3. Ondergetekende, officieel inspecteur, verklaart dat de in punt 5 van dit certificaat bedoelde [levende vissen] (1) [en] (1) [eieren] (1) [en] (1) [gameten] (1), die gevoelig (5) zijn voor *Gyrodactylus salaris*, komen uit een gebied (2)

- waar van *G. salaris* bij de bevoegde autoriteit aangifte moet worden gedaan en meldingen van vermoede infecties onmiddellijk door de officiële diensten moeten worden onderzocht;
- waar alle binnengebrachte vissen van soorten die gevoelig (5) zijn voor *G. salaris* komen van een gebied of bedrijf dat vrij van *G. salaris* verklaard is;
- waar alle bedrijven waar soorten worden gekweekt die gevoelig (5) zijn voor *G. salaris* onder toezicht staan van de bevoegde autoriteit;
- waar alle noodzakelijke maatregelen (14) zijn getroffen om de insleep van ziekten te voorkomen;
- ten aanzien waarvan, onverminderd de in punt 6 van dit certificaat gegeven garanties, door de bevoegde autoriteit wordt erkend dat het een gezondheidsstatus heeft die gelijkwaardig is aan die van gebieden in de Gemeenschap met aanvullende garanties ten aanzien van *Gyrodactylus salaris*, aangezien zij:

hetzij (1) [komen uit het gebied (2): , dat overeenkomstig bijlage I bij Beschikking 2003/858/EG als vrij van *Gyrodactylus salaris* wordt beschouwd.]

hetzij (1) [komen van het continentale bedrijf: , dat in de periode van het jaar dat *Gyrodactylus salaris* gewoonlijk optreedt, al ten minste twee jaar door de bevoegde autoriteiten wordt geïnspecteerd, met een steekproefgrootte die ten minste gelijkwaardig is aan die van de bemonsteringsprogramma's die bij Beschikking 2001/183/EG van de Commissie zijn vastgesteld (12) en bemonstering en laboratoriumtests zijn uitgevoerd overeenkomstig de desbetreffende hoofdstukken van de laatste editie van het Manual of Diagnostic Tests for Aquatic Animals van het OIE (7), en alle testuitslagen negatief waren; en het bedrijf in een deel (19) van een stroomgebied ligt dat vrij (20) van *Gyrodactylus salaris* verklaard is of in een stroomgebied dat vrij (20) van *G. salaris* verklaard is en alle andere stroomgebieden die in hetzelfde estuarium uitmonden vrij (20) (21) van *G. salaris* verklaard zijn, en]

hetzij (1) [komen van het kustbedrijf: , dat ligt in een kustgebied waar het zeewater een zoutgehalte van minder dan 25 promille heeft en waar alle stroomgebieden die in het estuarium uitmonden vrij (20) (21) van *G. salaris* verklaard zijn, en]

hetzij (1) [komen van het kustbedrijf: , dat ligt in een kustgebied waar het zeewater een zoutgehalte van meer dan 25 promille heeft en de afgelopen 14 dagen geen levende vissen van gevoelige soorten (5) zijn binnengebracht, en]

hetzij (9) [komen van het bedrijf: , waar de eieren zijn ontsmet overeenkomstig de International Aquatic Animal Health Code van het OIE, zesde editie 2003, aanhangsel 5.2.1, waardoor de eliminatie van *G. salaris* verzekerd is.]]

8. Transportvoorschriften

Bovendien:

- worden zij vervoerd onder omstandigheden die geen gevolgen hebben voor hun gezondheidsstatus, en
- zijn zij verpakt in [verzegelde waterdichte schone containers die vooraf zijn ontsmet met een goedgekeurd ontsmettingsmiddel en waarop aan de buitenkant een leesbaar etiket is aangebracht] (1) [een schip met leeftank waarvan de leeftank, de bijbehorende leidingen en het pompsysteem vrij van vis waren, en gereinigd en ontsmet met een goedgekeurd ontsmettingsmiddel, en dat geïnspecteerd is vóór het laden, en dat een manifest aan boord had] (1) met de relevante (22) informatie als bedoeld in de punten 1, 2, en 3 van dit certificaat, en waarop bovendien de volgende vermelding is aangebracht:

hetzij ["[Levende vis] (1) [en] (1) [eieren] (1) [en] (1) [gameten] (1) gecertificeerd voor de kweek in gebieden en bedrijven van de Europese Gemeenschap met uitzondering van die met een door de Gemeenschap goedgekeurd programma of een door de Gemeenschap erkende status, en aanvullende garanties ten aanzien van: virale hemorrhagische septikemie (VHS), infectieuze hematopoïetische necrose (IHN), voorjaarsviremie van de karper (SVC), infectieuze pancreatische necrose (IPN), Bacterial Kidney Disease (BKD) en *Gyrodactylus salaris*."]



Referentienummer

ORIGINEEL

<i>hetzij</i> ["Levende vis afkomstig van aquacultuur gecertificeerd voor aanvulling van het bestand van "put and take"-visbedrijven in gebieden en bedrijven van de Europese Gemeenschap met uitzondering van die met een door de Gemeenschap goedgekeurd programma, een door de Gemeenschap erkende status, aanvullende garanties of beschermende maatregelen ten aanzien van: virale hemorrhagische septikemie (VHS), infectieuze hematopoïetische necrose (IHN), voorjaarsviremie van de karper (SVC), infectieuze pancreatische necrose (IPS), Bacterial Kidney Disease (BKD) en <i>Gyrodactylus salaris</i>."] <i>hetzij</i> ["[Levende vis] (1) [en] (1) [eieren] (1) [en] (1) [gameten] (1) gecertificeerd voor de kweek in gebieden en bedrijven van de Europese Gemeenschap met inbegrip van die met een door de Gemeenschap goedgekeurd programma, een door de Gemeenschap erkende status, aanvullende garanties of beschermende maatregelen ten aanzien van: [virale hemorrhagische septikemie (VHS)] (1) [en] (1) [infectieuze hematopoïetische necrose (IHN)] (1) [en] (1) [voorjaarsviremie van de karper (SVC)] (1) [en] (1) [infectieuze pancreatische necrose (IPN)] (1) [en] (1) [Bacterial Kidney Disease (BKD)] (1) [en] (1) [<i>Gyrodactylus salaris</i>] (1)."] <i>hetzij</i> ["Levende vis afkomstig van aquacultuur gecertificeerd voor aanvulling van het bestand van "put and take"-visbedrijven in gebieden en bedrijven van de Europese Gemeenschap met inbegrip van die met een door de Gemeenschap goedgekeurd programma, een door de Gemeenschap erkende status, aanvullende garanties of beschermende maatregelen ten aanzien van: [virale hemorrhagische septikemie (VHS)] (1) [en] (1) [infectieuze hematopoïetische necrose (IHN)] (1) [en] (1) [voorjaarsviremie van de karper (SVC)] (1) [en] (1) [infectieuze pancreatische necrose (IPN)] (1) [en] (1) [Bacterial Kidney Disease (BKD)] (1) [en] (1) [<i>Gyrodactylus salaris</i>] (1)."]	Gedaan te d.d. (plaats) (datum) (Handtekening van de officiële inspecteur) (Naam in hoofdletters, kwalificatie en functie)
---	---

Officieel stempel

Voetnoten

- (1) Doorhalen wat niet van toepassing is.
- (2) Gebied (een heel land, een gebied of een bedrijf) en gebiedscode als vermeld in bijlage I bij Beschikking 2003/858/EG van de Commissie.
- (3) Specificeer naar gelang van het geval: gebied, bedrijf, of in het geval van levende vis voor menselijke consumptie, inrichting. Als het gebied is gespecificeerd onder punt 3.2, dient de naam van het bedrijf of, in het geval van levende vis voor menselijke consumptie, van de inrichting onder punt 3.3 te worden aangegeven.
- (4) Registratienummer(s) van de spoorwagon, kenteken van de vrachtwagen of naam van het schip vermelden, naar gelang van het geval. Indien bekend, vluchtnummer van het vliegtuig vermelden. Bij vervoer in containers of dozen het totale aantal, de registratie- en zegelnummers, indien aanwezig, vermelden bij punt 4.3.
- (5) Bekende gevoelige soorten, zie onderstaande tabel.

Ziekte	Gevoelige gastheersoort (*)
ISA	Atlantische zalm (<i>Salmo salar</i>), regenboogforel (<i>Oncorhynchus mykiss</i>), zeeforel (<i>Salmo trutta</i>)
EHN	Baars (<i>Perca fluviatilis</i>), regenboogforel (<i>Oncorhynchus mykiss</i>), Macquariebaars (<i>Macquaria australasica</i>), zilverbaars (<i>Bidyanus bidyanus</i>), Mountain Galaxias (<i>Galaxias olidus</i>), meerval (<i>Silurus glanis</i>), zwarte dwergmeerval (<i>Ictalurus melas</i>) en gambusia (<i>Gambusia affinis</i>) en andere soorten van de familie Poeciliidae

▼C1

VHS	Vis behorende tot de familie Salmonidae, vlagzalm (<i>Thymallus thymallus</i>), houting (<i>Coregonus</i> spp.), snoek (<i>Esox lucius</i>), tarbot (<i>Scophthalmus maximus</i>), haring en sprat (<i>Clupea</i> spp.), Pacifische zalm (<i>Oncorhynchus</i> spp.), Groenlandse kabeljauw (<i>Gadus morhua</i>), Pacifische kabeljauw (<i>G. macrocephalus</i>), schelvis (<i>G. aeglefinus</i>) en meun (<i>Onos mustelus</i>)
IHN	Vis behorende tot de familie Salmonidae, snoek (<i>Esox lucius</i>)
SVC	Karper en koikarper (<i>Cyprinus carpio</i>), graskarper (<i>Ctenopharyngodon idellus</i>), zilverkarper (<i>Hypophthalmichthys molitrix</i>), grootkopkarper (<i>Aristichthys nobilis</i>), kroeskarper (<i>Carassius carassius</i>), goudvis (<i>Carassius auratus</i>), zeelt (<i>Tinca tinca</i>) en meerval (<i>Silurus glanis</i>)
IPN	Regenboogforel (<i>Oncorhynchus mykiss</i>), bronforel (<i>Salvelinus fontinalis</i>), zeeforel (<i>Salmo trutta</i>), Atlantische zalm (<i>Salmo salar</i>) en verscheidene Pacifische zalmsoorten (<i>Oncorhynchus</i> spp.)
BKD	Vis behorende tot de familie Salmonidae
<i>Gyrodactylus salaris</i>	Atlantische zalm (<i>Salmo salar</i>), regenboogforel (<i>Oncorhynchus mykiss</i>), riddervis (<i>Salvelinus alpinus</i>), bronforel (<i>Salvelinus fontinalis</i>), vlagzalm (<i>Thymallus thymallus</i>), Amerikaanse meerforel (<i>Salvelinus namaycush</i>) en zeeforel (<i>Salmo trutta</i>) Andere vissoorten op locaties waar een of meer van de bovengenoemde vissoorten aanwezig zijn, moeten ook als gevoelige soorten worden beschouwd

(*) En elke andere soort die in de meest recente editie van de International Aquatic Animal Health Code en/of het Manual of Diagnostic Tests for Aquatic Animals van het OIE is opgenomen met de vermelding gevoelig voor de betrokken ziekteverwekker/ziekte.

(6) Naar gelang van het geval.

(7) Internationaal Bureau voor besmettelijke veeziekten.

(8) Alleen van toepassing op levende vis, doorhalen wat niet van toepassing is.

(9) Alleen van toepassing op eieren, doorhalen wat niet van toepassing is.

(10) Zoals aangegeven in Richtlijn 91/67/EEG van de Raad zijn specifieke veterinaire rechtelijke voorschriften vereist bij uitvoer naar bedrijven of gebieden binnen de EG met een door de Gemeenschap goedgekeurd programma of een door de Gemeenschap erkende status of aanvullende garanties ten aanzien van een of meer van de ziekten genoemd in de lijsten II en III van bijlage A bij Richtlijn 91/67/EEG.

(11) Specifieke voorschriften vereist bij uitvoer naar bedrijven of gebieden binnen de EG met een door de Gemeenschap goedgekeurd programma of een door de Gemeenschap erkende status ten aanzien van virale hemorrhagische septikemie (VHS) en/of infectieuze hematopoïetische necrose (IHN).

(12) "Model A of B" als aangegeven in Beschikking 2001/183/EG, alsmede de voorschriften in de Richtlijnen 91/67/EEG en 93/53/EEG, doorhalen wat niet van toepassing is.

(13) Overeenkomstig de Richtlijnen 91/67/EEG en 93/53/EEG en Beschikking 2001/183/EG; nieuwe bedrijven die hun activiteit beginnen met vissen, eieren en gameten die volgens de centrale bevoegde autoriteit van het exporterende land een gelijkwaardige gezondheidsstatus hebben als erkende bedrijven en gebieden in de EG ten aanzien van VHS en/of IHN, en ook overigens voldoen aan de voorschriften van bijlage C, deel I.A, punt 6, onder a), bij Richtlijn 91/67/EEG; of bedrijven die opnieuw met hun activiteiten beginnen na reiniging en ontsmetting onder officieel toezicht en 15 dagen stillegging, en die alleen vissen, eieren en gameten in het bedrijf binnenbrengen die volgens de centrale bevoegde autoriteit van het exporterende land een gelijkwaardige gezondheidsstatus hebben als erkende bedrijven en gebieden in de EG ten aanzien van VHS en/of IHN, en ook overigens voldoen aan de voorschriften van bijlage C, deel I.A, punt 6, onder b), bij Richtlijn 91/67/EEG. Doorhalen wat niet van toepassing is.

(14) Niet van toepassing op kust- of continentale gebieden waar geen bedrijven zijn. Er dient een hoog niveau van bioveiligheid te worden gehandhaafd. Vis van niet erkende bedrijven of gebieden mag niet in erkende bedrijven en gebieden worden binnengebracht. Vijvers met gevoelige soorten dienen overdekt te zijn of op veilige afstand van niet erkende bedrijven gelegen te zijn. Ongecontroleerde toegang voor het publiek dient te worden verhinderd. Het terrein mag niet worden gebruikt voor sportvissen, tenzij onder door de plaatselijke bevoegde autoriteit vastgestelde voorwaarden en onder toezicht van die autoriteit.

(15) Specifieke aanvullende voorschriften noodzakelijk bij uitvoer naar lidstaten of delen van lidstaten in de EG met door de Gemeenschap goedgekeurde vrije status of bestrijdings- en uitroeiprogramma's (aanvullende garanties) ten aanzien van voorjaarsviremie van de karper (SVC), infectieuze pancreatische necrose (IPN) en/of Bacterial Kidney Disease (BKD) overeenkomstig Beschikking 2004/453/EG van de Commissie (PB L 324 van 11.12.2003, blz. 37).

▼C1

- (16) Alleen voor vissoorten die gevoelig zijn voor SVC, IPN en/of BKD, die worden binnengebracht in gebieden met aanvullende garanties voor SVC, IPN en/of BKD. Doorhalen wat niet van toepassing is.
- (17) Alleen voor continentale bedrijven waar uit epizootologisch onderzoek is gebleken dat de ziekte zich niet naar andere bedrijven of natuurlijke bestanden heeft verspreid. Doorhalen wat niet van toepassing is.
- (18) Specifieke aanvullende voorschriften noodzakelijk bij uitvoer naar lidstaten of delen van lidstaten binnen de EG met door de Gemeenschap goedgekeurde vrije status (aanvullende garanties) ten aanzien van *Gyrodactylus salaris* overeenkomstig Beschikking 2004/453/EG van de Commissie.
- (19) Volgens bijlage B, punt I, onder A, bij Richtlijn 91/67/EEG kan een gedeelte van een stroomgebied alleen vrij van een ziekte verklaard worden als het bestaat uit het bovenstroomgebied van de bron van de waterlopen tot aan een natuurlijke of kunstmatige barrière die een beletsel vormt voor de migratie van de vissen die zich stroomafwaarts van deze barrière bevinden.
- (20) Overeenkomstig de voorschriften van bijlage I, hoofdstuk 1.B van Beschikking 2004/453/EG.
- (21) Wanneer continentale gebieden vrij van *Gyrodactylus salaris* verklaard worden, moet er rekening mee worden gehouden dat de ziekte zich kan verspreiden door vissen die van het ene continentale gebied naar het andere trekken als het zeewater tussen die gebieden een gering of matig zoutgehalte heeft (minder dan 25 promille). Daarom kan een continentaal gebied niet vrij verklaard worden als een ander continentaal gebied dat in hetzelfde kustgebied uitmondt, besmet is of een onbekende status heeft, tenzij zij worden gescheiden door zeewater met een zoutgehalte van meer dan 25 promille.
- (22) Land en gebied van oorsprong (code) en van bestemming; naam en telefoonnummer van de verzender en van de geadresseerde. Bij vervoer in een schip met leeftank dient het vervoerstraject van de plaats van lading naar de plaats van bestemming aangegeven te worden.

▼C1

BIJLAGE III

„BIJLAGE III

Toelichting

- a) De bevoegde autoriteiten van het land van uitvoer stellen een certificaat op overeenkomstig het in bijlage II, IV of V bij deze beschikking vastgestelde model, met inachtneming van het doel waarvoor de vissen worden gebruikt na aankomst in de EG.
- b) Naar gelang van de status van de in de EG-lidstaat gelegen plaats van bestemming ten aanzien van virale hemorragische septikemie (VHS), infectieuze hematopoïetische necrose (IHN), voorjaarsviremie van de karper (SVC), Bacterial Kidney Disease (BKD), infectieuze pancreatische necrose (IPN) en *Gyrodactylus salaris* (*G. salaris*) moeten de nodige specifieke aanvullende voorschriften worden opgenomen in het certificaat.
- c) Het originele exemplaar van elk certificaat bestaat uit één blad waarvan beide zijden worden gebruikt of, wanneer meer dan één blad vereist is, uit een formulier waarvan alle bladen één ondeelbaar geheel vormen.
- Rechtsbovenaan iedere bladzijde moet het woord „origineel” worden vermeld, alsmede een specifiek, door de bevoegde autoriteit toegekend codenummer. Alle bladzijden van het certificaat moeten worden genummerd – (nummer bladzijde) van (totaal aantal bladzijden).
- d) Het origineel van het certificaat en de in het modelcertificaat genoemde etiketten moeten worden opgesteld in ten minste één van de officiële talen van de EG-lidstaat waar de controle in de grensinspectiepost zal worden uitgevoerd en van de EG-lidstaat van bestemming. Deze lidstaten kunnen evenwel toestaan dat in plaats van de eigen taal een andere communautaire taal wordt gebruikt, indien nodig met een officiële vertaling.
- e) Het originele exemplaar van het certificaat moet op de dag van lading van de zending voor uitvoer naar de EG door een door de bevoegde autoriteit aangewezen officiële inspecteur worden ingevuld, van een officieel stempel voorzien en ondertekend. De bevoegde autoriteit van het land van uitvoer moet er daarbij op toezien dat beginselen van certificering worden toegepast die ten minste gelijkwaardig zijn aan die van Richtlijn 96/93/EG van de Raad.
- De kleur van het stempel (indien geen reliëfstempel) en van de handtekening moet verschillen van die van de gedrukte tekst.
- f) Indien voor de identificatie van de bestanddelen van de zending extra bladen aan het certificaat worden gehecht, worden deze bladen beschouwd als deel uitmakend van het originele exemplaar en moeten op elke bladzijde de handtekening en het stempel van de certificerende officiële inspecteur worden aangebracht.
- g) Het originele exemplaar van het certificaat vergezelt de zending tot in de EG-grensinspectiepost.
- h) Het certificaat is tien dagen geldig vanaf de datum van afgifte. Bij vervoer per schip wordt de geldigheidsduur verlengd met de duur van de zeereis.
- i) De vissen en de eieren en gameten daarvan mogen niet samen worden vervoerd met andere vissen, eieren of gameten daarvan, die niet bestemd zijn voor de Europese Gemeenschap of die een lagere gezondheidsstatus hebben. Bovendien mogen zij niet worden vervoerd onder omstandigheden waardoor hun gezondheidsstatus wordt aangetast.
- j) De eventuele aanwezigheid van ziekteverwekkers in het water is van belang voor de bepaling van de gezondheidsstatus van de levende vissen, eieren of gameten daarvan. De certificerende ambtenaren moeten daarom rekening houden met het volgende: de „plaats van oorsprong” is de ligging van het bedrijf waar de vissen, eieren of gameten zijn gekweekt en de handelsafmetingen voor de onder dit certificaat vallende zending hebben bereikt.”